

ARCHIVES HISTORIQUES DE LA COMMISSION

COLLECTION RELIEE DES
DOCUMENTS "COM"

COM (76)134

Vol. 1976/0042

Disclaimer

Conformément au règlement (CEE, Euratom) n° 354/83 du Conseil du 1er février 1983 concernant l'ouverture au public des archives historiques de la Communauté économique européenne et de la Communauté européenne de l'énergie atomique (JO L 43 du 15.2.1983, p. 1), tel que modifié par le règlement (CE, Euratom) n° 1700/2003 du 22 septembre 2003 (JO L 243 du 27.9.2003, p. 1), ce dossier est ouvert au public. Le cas échéant, les documents classifiés présents dans ce dossier ont été déclassifiés conformément à l'article 5 dudit règlement.

In accordance with Council Regulation (EEC, Euratom) No 354/83 of 1 February 1983 concerning the opening to the public of the historical archives of the European Economic Community and the European Atomic Energy Community (OJ L 43, 15.2.1983, p. 1), as amended by Regulation (EC, Euratom) No 1700/2003 of 22 September 2003 (OJ L 243, 27.9.2003, p. 1), this file is open to the public. Where necessary, classified documents in this file have been declassified in conformity with Article 5 of the aforementioned regulation.

In Übereinstimmung mit der Verordnung (EWG, Euratom) Nr. 354/83 des Rates vom 1. Februar 1983 über die Freigabe der historischen Archive der Europäischen Wirtschaftsgemeinschaft und der Europäischen Atomgemeinschaft (ABl. L 43 vom 15.2.1983, S. 1), geändert durch die Verordnung (EG, Euratom) Nr. 1700/2003 vom 22. September 2003 (ABl. L 243 vom 27.9.2003, S. 1), ist diese Datei der Öffentlichkeit zugänglich. Soweit erforderlich, wurden die Verschlussachen in dieser Datei in Übereinstimmung mit Artikel 5 der genannten Verordnung freigegeben.

KOMMISSION DER EUROPÄISCHEN GEMEINSCHAFTEN

KOM(76) 134 endg.

Brüssel, den 5. April 1976

Vorschlag für eine

ENTSCHEIDUNG DES RATES

über die Weiterführung der von Mitgliedstaaten durchzuführenden
Erhebungen über den Rinderbestand

(Von der Kommission dem Rat vorgelegt)

MITTEILUNG DER KOMMISSION AN DEN RAT

Da die Schlußfolgerung des Berichts über die gewonnenen Erfahrungen, der gemäß Art. 10 der Richtlinie (73/132/EWG) im Frühjahr vorgelegt wird, eine Verlängerung der gemeinsamen Erfahrungen um drei Jahre im Hinblick auf eine umfassendere Harmonisierung der Statistiken im Rindersektor erforderlich macht, unterbreitet die Kommission dem Rat gemäß Art. 11 der Richtlinie folgenden Entwurf eines Beschlusses:

1. Fortführung der Erhebungen über den 31. Dezember 1975 hinaus, Art. 1;
2. Beibehaltung einer Pauschalfinanzierung für die Jahre 1976-1977-1978, Art. 2.

Vorschlag für eine
ENTSCHEIDUNG DES RATES

über die Weiterführung der von den Mitgliedstaaten
durchzuführenden Erhebungen über den Rinderbestand

DER RAT DER EUROPÄISCHEN GEMEINSCHAFTEN

gestützt auf den Vertrag zur Gründung der Europäischen Wirtschaftsgemeinschaft, insbesondere auf Artikel 43,

gestützt auf die Verordnung (EWG) Nr. 805/68 des Rates vom 27. Juni 1968 über die gemeinsame Markterorganisation für Rindfleisch (1), zuletzt geändert durch die Verordnung (EWG) Nr. 568/76 (2), insbesondere auf Artikel 2,

gestützt auf die Richtlinie des Rates vom 15. Mai 1973 betreffend die statistischen Erhebungen über den Rinderbestand, die Vorausschätzungen über den Schlachtrinderanfall und Statistiken über die Schlachtung von Rindern, die von den Mitgliedstaaten durchzuführen sind (3), insbesondere auf Artikel 11, auf Vorschlag der Kommission, nach Stellungnahme des Europäischen Parlaments, in Erwägung nachstehender Gründe :

Die Kommission benötigt zur Erfüllung der Aufgaben, die ihr durch den Vertrag und die Verordnung (EWG) Nr. 805/68 übertragen sind, über die Erhebung von Dezember 1975 hinaus, genaue Angaben über die Entwicklung des Rinderbestandes im Dezember jeden Jahres.

Es ist erforderlich, den finanziellen Beitrag der Gemeinschaft für die Ausgaben festzulegen, die den Mitgliedstaaten durch die in dieser Entscheidung vorgesehenen Erhebungen entstehen.

(1) ABl. Nr. L 148 vom 28.6.1968. S. 24.

(2) ABl. Nr. L 67 vom 15.3.1976, S. 28.

(3) ABl. Nr. L 153 vom 9.6.1973, S. 25.

HAT FOLGENDE ENTSCHEIDUNG ERLASSEN:

Artikel 1

Die Mitgliedstaaten führen jährlich gemäss Artikel 1 der Richtlinie 73/132/EWG eine statistische Erhebung über den Rinderbestand durch.

Artikel 2

Die bei der Durchführung der in dieser Entscheidung vorgesehenen Erhebungen anfallenden Kosten werden in den Jahren 1976/1977/1978 in Höhe eines im Haushaltsplan der Europäischen Gemeinschaften festzulegenden Pauschalbetrags übernommen.

Artikel 3

Diese Entscheidung ist an alle Mitgliedstaaten gerichtet.

Geschehen zu Brüssel am

Im Namen des Rates

Der Präsident